

## PRINCIPES GÉNÉRAUX

*Les conditions matérielles de vie des personnes internées face à l'article 3 de la Convention européenne des droits de l'homme* ..... 63

*L'accès aux soins des migrants en Suisse* ..... 9

## DROIT DE LA SANTÉ

*Transsexualisme : la Cour de cassation sonnerait-elle le glas de la libéralisation ?* .....

*La création d'un Fonds de garantie des dommages consécutifs à des actes de prévention, de diagnostic ou de soins* .....

*Concession et gestion des services hospitaliers au 21e siècle* ..... 102

## DROIT DE LA PROTECTION SOCIALE

*Quel avenir pour le régime de l'agrément des accords collectifs et conventions collectives de travail dans le secteur social et médico-social ?*..... 911

*La validité de la condition d'âge pour l'octroi de la prestation de compensation du handicap*..... 925

*La saisine des Comités régionaux de reconnaissance des maladies professionnelles par les tribunaux*..... 931

*Effet direct des conventions internationales et droit au logement*..... 940

# Dossier

# la bioéthique en questions

p. 785

31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. rédaction 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00  
E-mail: [rd@sebbag.com](mailto:rd@sebbag.com)

**REDACTION**  
Directeur : Michel Borgetto,  
Professeur à l'Université Paris 7  
Conseiller scientifique : Eric Allardet

**COMITE DE REDACTION**  
George Badel, Denis Cristof, Louis  
Aubourg, Claudine Capot, Jean-Michel  
de Forges, Sylvie Henrion-Mozes,  
Franck Keston, Robert Laffont, Anne  
Lauré, Jean-François Lherminier,  
Jean-Marc Lhuillier, Philippe Lherminier,  
Christophe Monod, Jean-François  
Pécheux, Thomas Pignatelli,  
Thierry Tardieu, Marie-Françoise  
Christophe Villiers

La correspondance concernant la  
redaction doit être adressée à  
Michel Borgetto, [rd@sebbag.com](mailto:rd@sebbag.com)

**ABONNEMENTS**  
Philippe Weiss, Directeur  
Marie-Anne Guichard, Secrétaire  
Général

**REDACTION**  
Yvette Rey

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00

**REDACTION**  
Bureau de la Rédaction : 31-35, rue Froidevaux  
75005 Paris Cedex 12  
Tél. 01 40 26 79 69  
Fax 01 40 64 51 00



## Dossier

### La bioéthique en questions

**La loi n° 2012-300 du 5 mars 2012 : des recherches pratiquées sur la personne aux recherches avec la personne**  
*par Dominique Thouvenin*.....787

**Les neurosciences : une contribution à l'identité individuelle ou au contrôle social ?**  
*par Christian Byk*.....800

**Les tests génétiques en accès libre : quelle protection pour le consommateur européen ?**  
*par Vélizara Anastasova et Emmanuelle Rial-Sebbag*.....817

**Assistance médicale à la procréation et nouvelles familles : boîte de Pandore ou corne d'abondance ?**  
*par Laurence Brunet*.....828

**La France enfin liée par la Convention d'Oviedo sur les droits de l'homme et la biomédecine**  
*par Damien Thierry*.....839

**Constitutionnalité de l'interdiction du prélèvement des cellules du sang de cordon dans un but égoïste**  
*par Philippine Lohéac-Derboulle*.....851

## Principes généraux

### (Les sources internationales et communautaires)

► **Droit international et européen**

**Les conditions matérielles de vie des personnes internées face à l'article 3 de la Convention européenne des droits de l'homme** (*Note sous Cour EDH, Gde ch., 17 janvier 2012, Stanev c/ Bulgarie*)  
*par Katia Lucas*.....863

### (Le droit comparé et étranger)

► **Droit et politique étranger**

**L'accès aux soins des migrants en Suisse**  
*par Patrick Bodenmann*.....869

## Droit de la santé

### (La santé publique)

► **Protection de la personnalité et du corps (bioéthique)**

**Transsexualisme : la Cour de cassation sonnerait-elle le glas de la libéralisation ?** (*Note sous Civ. 1<sup>re</sup>, 7 juin 2012, n° 10-26.947 [1<sup>re</sup> esp.] et n° 11-22.490 [2<sup>e</sup> esp.]*)  
*par Sophie Paricard*.....880

## (Les professions de santé)

### ► Professions médicales et paramédicales

La création d'un Fonds de garantie des dommages consécutifs à des actes de prévention, de diagnostic ou de soins

par Farida Arhab-Girardin .....889

## (Les établissements de santé)

### ► Système hospitalier

Concession et gestion des services hospitaliers au 21<sup>e</sup> siècle (après la réforme HPST du 21 juillet 2009)

par Christian Bettinger.....902

## Droit de la protection sociale

### (Les acteurs)

#### ► Professions sociales

Quel avenir pour le régime de l'agrément des accords collectifs et des conventions collectives de travail dans le secteur social et médico-social ?

par Pierre Gaudier.....911

### (Les actions et prestations)

#### ► Personnes handicapées

La validité de la condition d'âge pour l'octroi de la prestation de compensation du handicap (Conclusions sur Conseil d'Etat, 4 mars 2012)

Association confédération française pour la promotion sociale des handicapés et des amblyopes, n° 341533)

par Claire Landais.....925

#### ► Accidents du travail et maladies professionnelles

La saisine des Comités régionaux de reconnaissance des maladies professionnelles par les tribunaux : d'une stricte mission réglementaire à un exercice d'expert polyvalent ?

par Sophie Fantoni-Quinton.....931

#### ► Politiques du logement

Effet direct des conventions internationales et droit au logement (Note sous CE, Ass., 23 mars 2012, Groupe d'information et de soutien des immigrés (GISTI) et Fédération des associations pour la promotion et l'insertion pour le logement (FAPIL), n° 322326)

par Sandrine Biagini-Girard .....940

## Actualités

( Actualité jurisprudentielle .....947

Assurance maladie, Produits de santé, Personnes handicapées, Finances sociales  
Chahira Boutayeb, Jérôme Peigné, Thierry Tauran

( Actualité législative et réglementaire .....961

#### ► 1<sup>er</sup> juillet - 31 août 2012

par Michel Borgetto

( Actualité bibliographique .....965

par Elie Alfandari